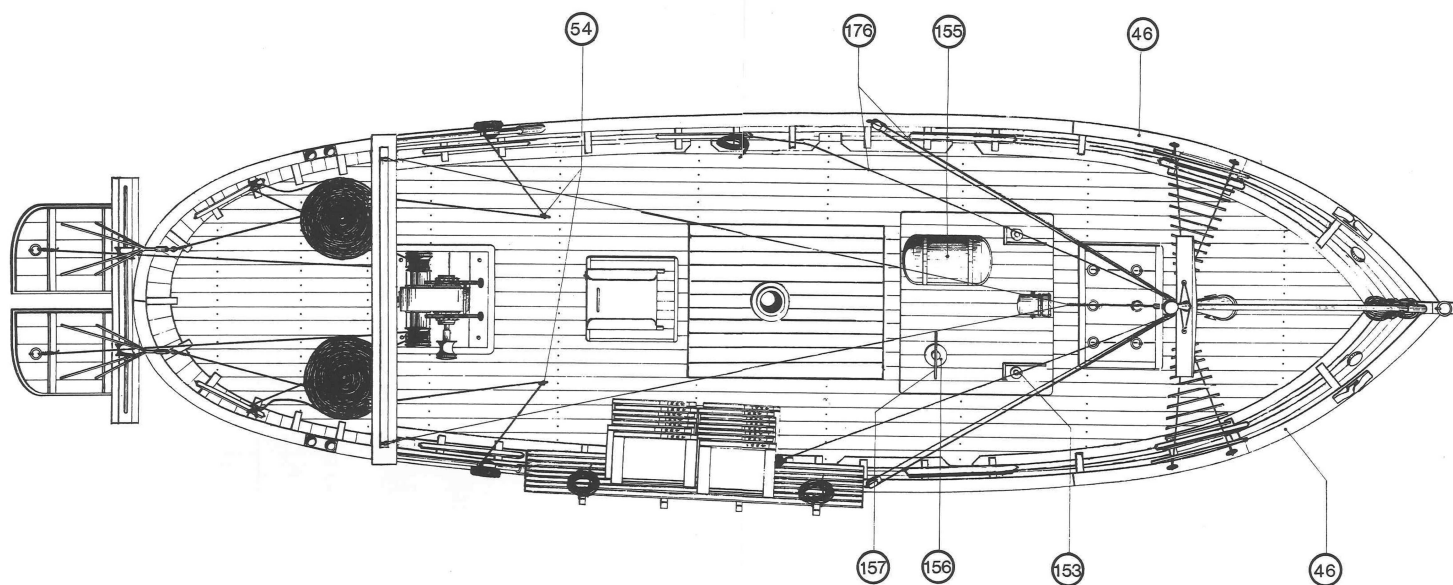
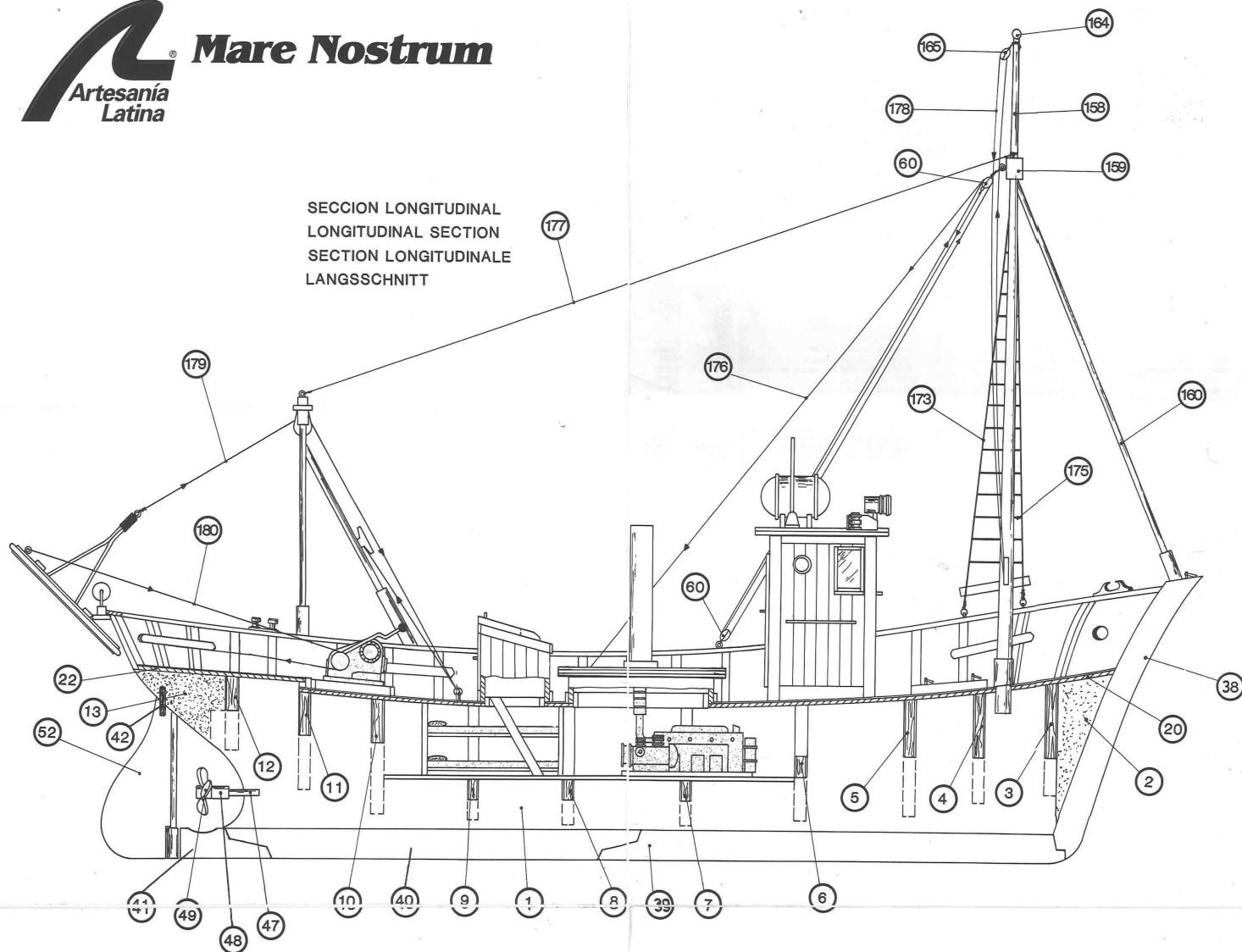


SECCION LONGITUDINAL
LONGITUDINAL SECTION
SECTION LONGITUDINALE
LANGSSCHNITT



LISTA DE PIEZAS					LISTE DE PIÈCES					PART LIST					TEILLISTE				
REF.	DESCRIPCION	CANT.	MEDIDAS	MATERIAL	NºPIEZA	DESCRIPTION	QUANT.	MEJURES	MATRIEL	PART.NO.	DESCRIPTION	QTY.	DIMENSIONS	MATERIAL	TEIL-NR.	BESCHREIBUNG	MENGE	MAE	MATERIAL
1	Falsa cuclita	1	Ref.	Tablero Tilo	1	Fausse cuclite	1	Ref.	C.T.P Tilleul	1	Outer keel	1	Ref.	Board	1	Falscher Kiel	1	Vorgef.	Brett
2	Refuerzo proa	1	Ref.	Tablero Tilo	2	Reinfort de la proue	2	Ref.	C.T.P Tilleul	2	Bow stiffeners	2	Ref.	Board	2	Kleverbalken	2	Vorgef.	Brett
3 a 12	Cucleras	12	Ref.	Tablero Tilo	3 a 12	Couilles	3 a 12	Ref.	C.T.P Tilleul	3 a 12	Keel strakes	3 a 12	Ref.	Board	3 a 12	Spanten	3 a 12	Vorgef.	Brett
13	Bovella de popa	1	Ref.	Art Wood	13	Voûte de la poupe	1	Ref.	Art Wood	13	Lower stern	1	Ref.	Art Wood	13	Hecksparrenfeld	1	Vorgef.	Kunstholz
14	Falsa cubierta sala de máquinas	1	Ref.	Tablero Tilo	14	Faux pont de la salle des machines	1	Ref.	C.T.P Tilleul	14	Engine room lower deck	1	Ref.	Board	14	Falsches Deck Maschinenraum	1	Vorgef.	Brett
15	Ferro cubierta sala máquinas	12	0,6x5x150	Nagal	15	Bordage du pont de la salle des machines	12	0,6x5x150	Nagal	15	Engine room bulkheads	12	0,6x5x150	Baswood	15	Deckwegerung Maschinenraum	12	0,6x5x150	Ramin
16	Mamparos sala de máquinas	1	Ref.	Tablero Tilo	16	Cloisons de la salle des machines	1	Ref.	C.T.P Tilleul	16	Engine room bulkheads	1	Ref.	Board	16	Transwalle Maschinenraum	1	Vorgef.	Brett
17	Puerta sala de máquinas	1	Ref.	Tablero Tilo	17	Porte de la salle des machines	1	Ref.	C.T.P Tilleul	17	Engine room door	1	Ref.	Board	17	Maschinenraumtür	1	Vorgef.	Brett
18	Literas	2	Ref.	Tablero Tilo	18	Couettes	2	Ref.	C.T.P Tilleul	18	Bunks	2	Ref.	Board	18	Kojen	2	Vorgef.	Brett
19	Escaños literas	2	0,6x90	Nagal	19	Couvre-lits des couettes	2	0,6x90	Nagal	19	Bunk bedding	2	Ref.	Board	19	Matratzen Kojen	2	Vorgef.	Brett
20	Cubierta principal	1	Ref.	Tablero Tilo	20	Pont principal	1	Ref.	C.T.P Tilleul	20	Main deck	1	Ref.	Board	20	Hauptdeck	1	Vorgef.	Brett
21	Ferro cubierta principal	19	0,6x5x300	Ramin Tilo	21	Bordage du pont principal	19	0,6x5x300	Tilleul	21	Main deck planking	19	0,6x5x300	Baswood	21	Wegerung Hauptdeck	19	0,6x5x300	Ramin
22	Cubierta de popa	1	Ref.	Tablero Tilo	22	Pont de la poupe	1	Ref.	C.T.P Tilleul	22	Stern deck	1	Ref.	Board	22	Heckdeck	1	Vorgef.	Brett
23	Ferro cubierta de popa	19	0,6x5x80	Nagal	23	Bordage du pont de la poupe	19	0,6x5x80	Nagal	23	Stern deck planking	19	0,6x5x80	Baswood	23	Wegerung Heckdeck	19	0,6x5x80	Ramin
24	Apoyo cubierta de popa	1	2x2x75	Nagal	24	Appui du pont de la poupe	1	2x2x75	Nagal	24	Stern deck support	1	2x2x75	Baswood	24	Stütze Heckdeck	1	2x2x75	Ramin
25	Escalón de popa	1	1,5x4x75	Nagal	25	Marche de la poupe	1	1,5x4x75	Noyer	25	Stern ladder	1	1,5x4x75	Walnut	25	Heckstufe	1	1,5x4x75	Walnus
26	Brazolas longitudinales escotilla tambocho	2	1,5x4x17	Nagal	26	Bes longituinaux de l'ecotille de la saie des machines	2	1,5x4x17	Noyer	26	Longitudinal engine room hatch coamings	2	1,5x4x17	Walnut	26	Längssäulen Loch Maschinenraum	2	1,5x4x17	Walnus
27	Brazolas transversales	2	1,5x4x38	Nagal	27	Bras transversaux	2	1,5x4x38	Noyer	27	Transverse coamings	2	1,5x4x38	Walnut	27	Quersül	2	1,5x4x38	Walnus
28	Brazolas longitudinales escotilla tambocho	2	1,5x4x21	Nagal	28	Bras longituinaux de l'hilore de l'ecotille	2	1,5x4x21	Noyer	28	Longitudinal companion hatch coamings	2	1,5x4x21	Walnut	28	Längssäulen Springluke Maschinenraum	2	1,5x4x21	Walnus
29	Brazolas transversales tambocho	2	1,5x4x15	Nagal	29	Bras transversaux de l'ecotille	2	1,5x4x15	Noyer	29	Transverse companion hatch coamings	2	1,5x4x15	Walnut	29	Quersäulen Springluke	2	1,5x4x15	Walnus
30	Tracas ferro casco	30	1,5x5x400	Tilo	30	Vitrues de la coque	30	1,5x5x400	Tilleul	30	Hull planking strakes	30	1,5x5x400	Baswood	30	Plankeirreihen Rumpfwegerung	30	1,5x5x400	Ramin
31	Puntas	500	Ref.	Metal	31	Pointes	500	Ref.	Metal	31	Pins	500	Ref.	Metal	31	Drahtstifte	500	Vorgef.	Metal
32	Amuradas	2	Ref.	Tablero Tilo	32	Flancs	2	Ref.	C.T.P Tilleul	32	Bulkheads	2	Ref.	Board	32	Schanzenverkleidung	2	Vorgef.	Brett
33	10,0 interior amuradas	10,0	0,6x5x400	Tilo	33	Bordage intérieur des flancs	10,0	0,6x5x400	Tilleul	33	Interior bulkwark planking	10,0	0,6x5x400	Baswood	33	Innenwegerung Schanzverkleidung	10,0	0,6x5x400	Ramin
34	Amurada de popa	1	Ref.	Tablero Tilo	34	Flancs de la poupe	1	Ref.	C.T.P Tilleul	34	Stern bulkwark	1	Ref.	Board	34	Schanzenverkleidung Heck	1	Vorgef.	Brett
35	Ferro amurada de popa	34	0,6x5x35	Tilleul	35	Bordage du flanc de la poupe	34	0,6x5x35	Tilleul	35	Stern bulkwark planking	34	0,6x5x35	Ramin	35	Wegerung Schanzverkleidung Heck	34	0,6x5x35	Ramin
36	Trancantes de proa	2	Ref.	Nagal	36	Goutières de la proue	2	Ref.	Noyer	36	Bow stringers	2	Ref.	Walnut	36	Stringer Bug	2	Vorgef.	Walnus
37	Trancantes de las bandas	1	1,5x4x171	Nagal	37	Goutières des bandes	1	1,5x4x171	Noyer	37	Stringer stringers	1	Ref.	Walnut	37	Stringer Seitentr	1	Vorgef.	Brett
38	Roda	1	Ref.	Tilo	38	Étrave	1	Ref.	Tilleul	38	Stem	1	Ref.	Baswood	38	Vorderstaven	1	Vorgef.	Ramin
39	Quilla proa	1	Ref.	Tilo	39	Quille de la proue	1	Ref.	Tilleul	39	Bow keel	1	Ref.	Baswood	39	Bugkiel	1	Vorgef.	Ramin
40	Quilla popa	1	Ref.	Tilo	40	Quille de la poupe	1	Ref.	Tilleul	40	Stem keel	1	Ref.	Baswood	40	Heckkiel	1	Vorgef.	Ramin
41	Codaste	1	Ref.	Tilo	41	Étamot	1	Ref.	Tilleul	41	Post	1	Ref.	Baswood	41	Achterstaven	1	Vorgef.	Ramin
42	Eje refuerzo	1	0,2x15	Hilo latón	42	Axe de renfort	1	0,2x15	Fil latón	42	Shaft stiffener	1	0,2x15	Brass w.	42	Stützschache	1	0,2x15	Messingfaden
43	Barraganes	37	3x3x20	Sapelli	43	Alionges	37	3x3x20	Sapelli	43	Clanchions	37	3x3x20	Mahogany	43	Spantplattgen	37	3x3x20	Nussb.
44	Tapas de regla popa	1	Ref.	Nagal	44	Couvrements du plat-bord de la poupe	1	Ref.	Noyer	44	Forward covering board	1	Ref.	Walnut	44	Schandeckel Heck	1	Vorgef.	Brett
45	Tapas de regla bandas	2	1,5x6x180	Nagal	45	Couvrements du plat-bord des bandes	2	1,5x6x180	Noyer	45	Side covering board	2	1,5x6x180	Walnut	45	Schandeckel Seiten	2	1,5x6x180	Nussb.
46	Tapas de regla de proa	2	Ref.	Nagal	46	Couvrements du plat-bord de la proue	2	Ref.	Noyer	46	Aft covering board	2	Ref.	Walnut	46	Schandeckel Proa	2	Vorgef.	Nussb.
47	Tapa de la hélice	1	0,2x2x20	Nagal	47	Plat de la hélice	1	0,2x2x20	Noyer	47	Propeller shaft	1	0,2x2x20	Walnut	47	Schiffschraube	1	0,2x2x20	Messing
48	Tapa eje de la hélice	1	0,2x2x45	Nagal	48	Butoir de l'axe de l'hélice	1	0,2x2x45	Noyer	48	Screw shaft stop	1	0,2x2x45	Brass	48	Anschlag Achse Schiffschraube	1	0,2x2x45	Messing
49	Hélice	1	Ref.	Metal	49	Hélice	1	Ref.	Metal	49	Screw	1	Ref.	Metal	49	Schiffschraube	1	Vorgef.	Metal
50	Eje de la pala timón	1	0,2x45	Hilo latón	50	Axe de la pale du gouvernail	1	0,2x45	Fil latón	50	Rudder shaft	1	0,2x45	Brass w.	50	Achse Ruderblatt	1	0,2x45	Messingfaden
51	Rotadores del eje del timón	1	0,2x2x4x10	Nagal	51	Poissoniers de l'axe du timón	1	0,2x2x4x10	Noyer	51	Rudder shaft drop bolt	1	0,2x2x4x10	Brass w.	51	Gewindestift Ruderachse	1	0,2x2x4x10	Messingfaden
52	Pala de timón	1	Ref.	Tilo	52	Pale du gouvernail	1	Ref.	Tilleul	52	Rudder blade	1	Ref.	Baswood	52	Ruderblatt	1	Vorgef.	Ramin
53	Escobenes	2	0,5x6	Nagal	53	Écoubiers	2	0,5x6	Noyer	53	Hawser ports	2	0,5x6	Baswood	53	Klauen	2	0,5x6	Messing
54	Escobinos	2	Ref.	Nagal	54	Chévilles à gouffres	2	Ref.	Noyer	54	Eyebolts	2	Ref.	Baswood	54	Gewindestiften	2	Vorgef.	Messing
55	Anilla	1	0,35	Nagal	55	Anneau	1	0,35	Noyer	55	Hoop	1	0,35	Brass w.	55	Ose	1	0,35	Messing
56	Guías de estacha	2	Ref.	Metal	56	Guides de grelin	2	Ref.	Metal	56	Moorine rope guides	2	Ref.	Metal	56	Führungen Verholleine	2	Vorgef.	Metal
57	Corromas de las bandas	10	1,5x3x30	Nagal	57	Corromes des bandes	10	1,5x3x30	Noyer	57	Side cleats	10	1,5x3x30	Walnut	57	Kreuzbock Seiten	10	1,5x3x30	Walnus
58	Remates motores y cuadernales	12	0,2x2x100	Nagal	58	Attaches moteurs et moufles	12	0,2x2x100	Noyer	58	Bale slings, blocks and sheaves	12	0,2x2x100	Walnut	58	Kauscheisen Taubloken und Blockrollen	12	0,2x2x100	Walnus
59	Anillas obseques y escotilla	12	0,2	Nagal	59	Anneaux des haubans et ecotille	12	0,2	Noyer	59	Rigging hooks and hatch	12	0,2	Brass w.	59	Osen Wantauf und Laken	12	0,2	Messing
60	Cucleras	4	4	Madera	60	Moufles	4	4	Madera	60	Sheaves	4	4	Wood	60	Blockrollen	4	4	Holz
61	Quaternales	2	2x2x400	Nagal	61	Escaques principales	2	2x2x400	Noyer	61	Rubbing strakes	2	2x2x400	Walnut	61	Wasserlinien	2	2x2x400	Walnus
62	Soportes verticales cajas	62	2x2x65	Nagal	62	Supports verticaux des caisses	62	2x2x65	Noyer	62	Vertical box supports	62	2x2x65	Walnut	62	Schnekrechte Stützen Kästen	62	2x2x65	Walnus
63	Soportes horizontales cajas	63	1,5x3x100	Nagal	63	Supports horizontaux des caisses	63	1,5x3x100	Noyer	63	Horizontal box supports	63	1,5x3x100	Walnut	63	Waagerechte Stützen Kästen	63	1,5x3x100	Walnus
64	Montantes escalera seis peldaños	2	Ref.	Madera	64	Montants de l'échelle de 6 marches	2	Ref.	Madera	64	Upright for six step stairs	2	Ref.	Wood	64	Pfeiler Treppe 6 Stufen	2	Vorgef.	Holz
65	Marchas	6	1x5x10	Madera	65	Marches	6	1x5x10	Madera	65	Steps	6	1x5x10	Walnut	65	Stapen	6	1x5x10	Holz
66	Bitas	2	Ref.	Metal	66	Bittes	2	Ref.	Metal	66	Bits	2	Ref.	Metal	66	Beitng	2	Vorgef.	Metal
67	Puertas de arrastre	2	Ref.	Tablero Tilo	67	Portes d'entraînement	2	Ref.	C.T.P Tilleul	67	Sliding doors	2	Ref.	Board	67	Schlepptüren	2	Vorgef.	Brett
68	Ferro puertas de arrastre	16	0,6x5x55	Sapelli	68	Renforts des portes d'entraînement	16	0,6x5x55	Sapelli	68	Planing for sliding doors	16	0,6x5x55	Mahogany	68	Wegerung Schlepptüren	16	0,6x5x55	Sapelli
69	Refuerzos puertas de arrastre	2	0,2x15	Hilo latón	69	Renforts des portes d'entraînement	2	0,2x15	Fil latón	69	Stiffeners for sliding doors	2	0,2x15	Brass w.	70	Verstärkungen Schlepptüren	2	0,2x15	Messingfaden
70	Refuerzos cantos puertas de arrastre	8	0,1x15	Hilo latón	71	Poignées des portes	8	0,1x15	Fil latón	71	Door pulls	8	0,1x15	Brass w.	71	Türringie	8	0,1x15	Messingfaden
71	Tiradores de las puertas	8	0,1x15	Hilo latón	72	Doors of the doors	8	0,1x15	Fil latón	72	Door pull holders	8	0,1x15	Brass w.	72	Griffbefestigung	8	0,1x15	Messingfaden
72	Succion de los tiradores	8	0,2x2x50	Nagal	73	Base du support des portes d'entraînement	8	0,2x2x50	Noyer	73	Sliding door base supports	8	0,2x2x50	Walnut	73	Griffbefestigung	8	0,2x2x50	Messingfaden
73	Base soporte puertas de arrastre	8	0,1x5x70	Nagal	74	Support des portes d'entraînement	8	0,1x5x70	Noyer	74	Sliding door supports	8	0,1x5x70	Walnut	74	Befestigung Schlepptüren	8	0,1x5x70	Walnus
74	Soporte puertas de arrastre	1	0,1x80	Hilo latón	75	Axes des poulies	1	0,1x80	Fil latón	75	Slide for pulleys	1	0,1x80	Brass w.	75	Riemenscheiben Schlepptüren	1	0,1x80	Messingfaden
75	Ejes poleas	1	Ref.	Nagal	76	Poules des portes d'entraînement	1	Ref.	Noyer	76	Sliding doors pulleys	1	Ref.	Brass w.	76	Riemenscheiben Schlepptüren	1	Vorgef.	Brett
76	Cucleras escotilla de proa	6	1,5x5x20	Nagal	77	Trappes d'ecotille de la proue	6	1,5x5x20	Noyer	77	Forward quarters hatchway	6	1,5x5x20	Walnut	77	Lukendeckel Bugluke	6	1,5x5x20	Walnus
77	Brazolas longitudinales escotilla de proa	2	1,5x3x20	Nagal	78	Bras longituinaux de l'ecotille de la proue	2	1,5x3x20	Noyer	78	Longitudinal forward hatchway coamings	2	1,5x3x20	Walnut	78	Längssäulen Bugluke	2	1,5x3x20	Walnus
78	Brazolas transversales escotilla de proa	2	1,5x3x20	Nagal	79	Bras transversaux de l'ecotille de la proue	2	1,5x3x20	Noyer	79	Transverse forward hatchway coamings	2	1,5x3x20	Walnut	79	Quersäulen Bugluke	2	1,5x3x20	Walnus
80	Base maquinilla de laborer	5	1,5x5x29	Nagal	80	Base du treuil	5	1,5x5x29	Noyer	80	Reeving winch base	5	1,5x5x29	Walnut	80	Unterlage Bratspalt zum Einsernen	5	1,5x5x29	Walnus
81	Brazolas longitudinales base maquinilla	2	1,5x3x28	Nagal	81	Bras longituinaux du treuil	2	1,5x3x28	Noyer	81	Longitudinal winch base coamings	2	1,5x3x28	Walnut	81	Längssäulen Unterlage Bratspalt	2	1,5x3x28	Walnus
82	Brazolas transversales base maquinilla	2	1,5x3x29	Nagal	82	Bras transversaux du treuil	2	1,5x3x29	Noyer	82	Transverse winch base coamings	2	1,5x3x29	Walnut	82	Quersäulen Unterlage Bratspalt	2	1,5x3x29	Walnus
83	Maquinilla	1	Ref.	Metal	83														